

K I V O N A T

**Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án
10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből**

*Az ülés helye: Budapest VII. kerület Erzsébetváros Polgármesteri Hivatal
Budapest VII. kerület Erzsébet krt. 6. I. emelet Ülésterem*

926/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Napirend elfogadásáról -

(16 igen, 0 nem, 0 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy mai ülésén az alábbi napirendi pontokat tárgyalja:

- 1.) Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata 2012. évi költségvetési koncepciója
Előterjesztő: Vattamány Zsolt polgármester
- 2.) Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzat 2011. évi költségvetésének I-III. negyedéves végrehajtása
Előterjesztő: Vattamány Zsolt polgármester
- 3.) Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros 2011. évi költségvetési előirányzatainak november 22 - december 5. közötti időszakban történt változásai
Előterjesztő: Vattamány Zsolt polgármester
- 4.) Beszámoló a Városüzemeltetési Bizottság tevékenységéről
Előterjesztő: Wencz Miklós bizottsági elnök
- 5.) Beszámoló a Művelődési, Kulturális és Szociális Bizottság 2010. október és 2011. november 30. közötti tevékenységéről
Előterjesztő: Tímár László bizottsági elnök
- 6.) Beszámoló a Pénzügyi és Kerületfejlesztési Bizottság 2010. októbere és 2011. december 2. napja közötti tevékenységéről
Előterjesztő: Benedek Zsolt bizottsági elnök
- 7.) Interpellációk, képviselői kérdések

927/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Módosító indítvány elfogadásáról -

(13 igen, 2 nem, 1 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **elfogadja** az előterjesztő Vattamány Zsolt polgármester által a „*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata 2012. évi költségvetési koncepciója*” című előterjesztéshez benyújtott módosító indítványokat az alábbiak szerint:

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

Vattamány Zsolt:

„Tisztelt Képviselő-testület!

A Képviselő-testület a 806/2011. (XI. 17.) számú határozat elfogadásával a kötvénykibocsátással a Magyarországi Volksbank Zrt.-t bízza meg. A Képviselő-testület felhatalmazta a polgármestert a határozathoz mellékelt megbízási szerződések és annak mellékleteinek aláírására azzal, hogy ha a szerződés lényegi elemében változás történne azt a Képviselő-testület elé újra be kell terjesztenie döntésre.

A megbízási szerződés 6. számú mellékletében (jelzálogszerződés keretbiztosítéki jelzálog alapítására) érintett ingatlanok közül néhányra elidegenítési és terhelési tilalom van bejegyezve, egy pedig a törzsvagyron része lett ezáltal korlátozottan forgalomképes ingatlan. Ennek tükrében szükséges a jelzálogszerződés módosítása.

A Képviselő-testület a kötvény kibocsátásáról való döntés meghozatalakor arról döntött, hogy az HUF-ban vagy EUR-ban történjen. Konkrét döntésről azért nem tárgyalt a Képviselő-testület, hogy a kötvény jegyzéséhez minél közelebbi időpontban kerüljön sor az Önkormányzat érdekeit szem előtt tartó határozat hozatalra. A bankkal és a könyvvizsgálóval egyeztetve a HUF-ban történő kibocsátásról született döntés.

Kérem a Képviselő-testületet hogy a szükséges döntéseket hozza meg és az alábbi új 2. számú, 4 pontból álló minősített többségű határozati javaslatot hagyja jóvá.

Határozati javaslat

1.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jóváhagyja az Erzsébet terv Fejlesztési célú kötvény HUF-ban történő kibocsátását.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

2.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete a melléklet szerint elfogadja a Baross Gábor Általános Iskola Alapító Okiratának módosítását és az egységes szerkezetbe foglalt Alapító Okiratot. Felhatalmazza a polgármestert a dokumentumok aláírására.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

3.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapest VII. ker. 33524 helyrajzi számú, természetben a Bp. Főv. VII. ker. Rottenbiller u. 43-45. szám alatt található ingatlant a Baross Gábor Általános Iskola alapító okiratából való törlésével egyidejűleg mint forgalomképes, egyéb vagyont további hasznosítás céljából az ERVA Zrt. kezelésébe adja, azzal, hogy az épület jelenlegi funkcióját megtartja és az ingatlant a jövőben sem kívánja elidegeníteni.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

4.

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja a mellékelt, a Magyarországi Volksbank Zrt.-vel kötendő jelzálogszerződést, és felhatalmazza a polgármestert annak aláírására. A Képviselő-testület hozzájárul hogy a Magyarországi Volksbank Zrt. a Budapest VII. ker. 33520 helyrajzi számú, természetben 1071 Budapest, Damjanich u. 4., a Budapest VII. ker. 33282 helyrajzi számú, természetben 1078 Budapest, Nefelejcs u. 39., a Budapest VII. ker. 33434 helyrajzi számú, természetben 1078 Budapest, Nefelejcs u. 63., a Budapest VII. ker. 33053/1/A/266 helyrajzi számú, természetben 1076 Budapest, Garay tér 20. -I. em. ingatlanokon második ranghelyen; a Budapest VII. ker. 33009 helyrajzi számú, természetben 1078 Budapest, Hernád u. 3. ingatlanon harmadik ranghelyen; és a Budapest VII. ker. 33524 helyrajzi számú, természetben 1071 Budapest, Rottenbiller u. 43-45. ingatlanon első ranghelyen 2.775.000.000- Ft összeghatárig keretbiztosítéki jelzálogjogot alapítson.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal”

928/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata 2012. évi költségvetési koncepciójáról -

(10 igen, 2 nem, 4 tartózkodás)

1.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete a költségvetési koncepcióban megfogalmazott elveket elfogadja. Az abban foglaltakat a 2012. évi költségvetés tervezési munka folyamatában következetesen érvényesíteni kell. A részletes költségvetési tervezési munkát a koncepcióban megfogalmazottak alapján kiadásra kerülő Polgármesteri és Jegyzői együttes utasítás szerint kell elvégezni.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: 2012. február 15.

2.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- a) Az önkormányzati gazdálkodás területein a változó feladatellátást érvényesítve, át kell tekinteni a jelenlegi helyzetet. Ennek érdekében a 2012. évi költségvetés megalapozásához be kell mutatni az önkormányzat által 2011. évben ellátott kötelező és önként vállalt feladatokat, a feladatellátás módját és mértékét.
- b) Javaslatot, koncepciót kell készíteni a hosszú távon fenntartható, korszerű, magas színvonalú feladatellátásra és az önkormányzat erőforrásaival és az ellátandó feladatokkal méretarányos intézményrendszerre és a finanszírozásra.

Felelős: dr. Vető Marietta, Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: 2012. február 15.

3.

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- a) a működési költségvetés egyensúlyát, pozitív egyenlegét meg kell tartani, a működési többlet egy részét tartalékolni kell, másik részét az adósságszolgálatra kell fordítani. A képződő kamatbevételek is az adósságszolgálat teljesítését biztosítják.
- b) a kötelező feladatok új struktúrájának meghatározásával, a nem kötelező feladatok felülvizsgálata alapján, azok átmeneti szüneteltetésével vagy végleges elhagyásával felszabaduló pénzeszközöket az adósságszolgálat teljesítésére kell fordítani.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: 2012. február 15.

4.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete felkéri a Polgármestert, hogy a 2012. évi költségvetés tervezés megalapozása érdekében szükséges rendeletek, határozatok felülvizsgálatát követően gondoskodjon az ágazati feladatokat érintő szükséges előterjesztésekről, rendelet-módosításokról, vagy új rendeletek benyújtásáról.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: következő képviselő-testületi ülés

A határozat végrehajtásáért felelős: *Fitosné Z. Zsuzsanna a Pénzügyi Iroda vezetője*

929/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata 2012. évi költségvetési koncepciójáról -

(10 igen, 2 nem, 4 tartózkodás)

1.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jóváhagyja az Erzsébet terv Fejlesztési célú kötvény HUF-ban történő kibocsátását.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

2.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete a melléklet szerint elfogadja a Baross Gábor Általános Iskola Alapító Okiratának módosítását és az egységes szerkezetbe foglalt Alapító Okiratot. Felhatalmazza a polgármestert a dokumentumok aláírására.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

3.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapest VII. ker. 33524 helyrajzi számú, természetben a Bp. Főv. VII. ker. Rottenbiller u. 43-45. szám alatt található ingatlant a Baross Gábor Általános Iskola alapító okiratából való törlésével egyidejűleg mint forgalomképes, egyéb vagyont további hasznosítás céljából az ERVA Zrt. kezelésébe adja, azzal, hogy az épület jelenlegi funkcióját megtartja és az ingatlant a jövőben sem kívánja elidegeníteni.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

4.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja a mellékelt, a Magyarországi Volksbank Zrt.-vel kötendő jelzálogszerződést, és felhatalmazza a polgármestert annak aláírására. A Képviselő-testület hozzájárul hogy a Magyarországi Volksbank Zrt. a Budapest VII. ker. 33520 helyrajzi számú, természetben 1071 Budapest, Damjanich u. 4., a Budapest VII. ker. 33282 helyrajzi számú, természetben 1078 Budapest, Nefelejcs u. 39., a Budapest VII. ker. 33434 helyrajzi számú, természetben 1078 Budapest, Nefelejcs u. 63., a Budapest VII. ker. 33053/1/A/266 helyrajzi számú, természetben 1076 Budapest, Garay tér 20. -I. em. ingatlanokon második ranghelyen; a Budapest VII. ker. 33009 helyrajzi számú, természetben 1078 Budapest, Hernád u. 3. ingatlanon harmadik ranghelyen; és a Budapest VII. ker. 33524 helyrajzi számú, természetben 1071 Budapest, Rottenbiller u. 43-45. ingatlanon első ranghelyen 2.775.000.000- Ft összeghatárig keretbiztosítéki jelzálogjogot alapítson.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

A határozat végrehajtásáért felelős: *Fitosné Z. Zsuzsanna a Pénzügyi Iroda vezetője*

930/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzat 2011. évi költségvetésének I-III. negyedéves végrehajtása -

(11 igen, 1 nem, 4 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2011. évi költségvetés végrehajtásának I-III. negyedéves alakulásáról szóló tájékoztatót elfogadja.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

A határozat végrehajtásáért felelős: *Fitosné Z. Zsuzsanna a Pénzügyi Iroda vezetője*

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

931/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros 2011. évi költségvetési előirányzatainak november 22 - december 5. közötti időszakban történt változásai -
(11 igen, 1 nem, 4 tartózkodás)

1.

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete elfogadja a költségvetési előirányzatok 2011. november 22 – december 05. közötti időszakban történt változásait, jóváhagyja a feltüntetett előirányzat-módosításokat.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

2.

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete felkéri a polgármestert, hogy az előirányzat-módosításokat a következő költségvetési rendelet-módosításban szerepeltesse.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: a költségvetési rendelet következő módosítása

A határozat végrehajtásáért felelős: *Fitosné Z. Zsuzsanna a Pénzügyi Iroda vezetője*

932/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Beszámoló a Városüzemeltetési Bizottság tevékenységéről -
(12 igen, 0 nem, 4 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Városüzemeltetési Bizottság tevékenységéről készült beszámolót elfogadja.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

A határozat végrehajtásáért felelős: *dr. Máté Katalin a Városgazdálkodási Iroda vezetője*

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

933/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Beszámoló a Művelődési, Kulturális és Szociális Bizottság 2010. október és 2011. november 30. közötti tevékenységéről -
(11 igen, 1 nem, 4 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete a Művelődési, Kulturális és Szociális Bizottság beszámolóját elfogadja.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

A határozat végrehajtásáért felelős: *Kovács Martina a Szociális Iroda mb. vezetője
Hollósi Géza a Művelődési és Sport Iroda vezetője*

934/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Beszámoló a Pénzügyi és Kerületfejlesztési Bizottság 2010. októbere és 2011. december 2. napja közötti tevékenységéről -
(13 igen, 0 nem, 3 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja a Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testülete Pénzügyi és kerületfejlesztési Bizottságának 2010. októbere és 2011. december 2. napja között végzett munkájáról szóló beszámolót.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

A határozat végrehajtásáért felelős: *dr. Máté Katalin a Városgazdálkodási Iroda vezetője*

935/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -
(10 igen, 4 nem, 1 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Gergely József képviselő úr által a 2011. május 20-i rendes ülésre benyújtott „Belső-Erzsébetvárosi szórakozóhelyek körüli éjszakai zaj” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

936/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -

(10 igen, 4 nem, 2 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Dr. Kispál Tibor képviselő úr által a 2011. május 20-i rendes ülésre benyújtott „Kerületőrség megszűnése” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

937/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -

(10 igen, 5 nem, 1 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Moldován László képviselő úr által benyújtott „Az ellenzéki képviselők médianyilvánosságáról” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

938/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -

(11 igen, 4 nem, 1 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Moldován László képviselő úr által benyújtott „Közérdekű írásbeli kérdések” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

939/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -

(10 igen, 3 nem, 2 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Gergely József képviselő úr által benyújtott „Erzsébet Bál” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

940/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -
(10 igen, 5 nem, 1 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Gergely József képviselő úr által benyújtott „Az októberi 100% közeli lakbéremelésről” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

941/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -
(10 igen, 6 nem, 0 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Gergely József képviselő úr által benyújtott „A Képviselő-testületi ülések közvetítése” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

942/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -
(10 igen, 6 nem, 0 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Dr. Kispál Tibor képviselő úr által benyújtott „Köztisztaság” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

943/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -
(10 igen, 3 nem, 2 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Dr. Kispál Tibor képviselő úr által benyújtott „Kivel működik együtt az önkormányzat ingatlan ügyekben?” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2011. december 16-án 10 órakor megtartott rendes nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

944/2011. (XII.16.) számú határozat:

- Interpellációs válasz elfogadásáról -

(10 igen, 5 nem, 0 tartózkodás)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Képviselő-testülete **elfogadja** Vattamány Zsolt polgármester úr válaszát, melyet Dr. Kispál Tibor képviselő úr által benyújtott „Közcélú, hiteles tájékoztatás” tárgyú interpellációra adott.

Felelős: Vattamány Zsolt polgármester

Határidő: azonnal

A kivonat hitelélül:

Budapest, 2011. december 16.

Medgyesi Judit
aljegyző

Mayer Szilvia
jegyzőkönyvvezető